

UDENRIGSMINISTERIET

EUROPAUDVALGET
Alm. del - bilag 62 (offentligt)

Medlemmerne af Folketingets Europaudvalg
og deres stedfortrædere

Asiatisk Plads 2
DK-1448 København K
Tel. +45 33 92 00 00
Fax +45 32 54 05 33
E-mail: um@um.dk
Telex 31292 ETR DK
Telegr. adr. Etrangeres
Girokonto 300-1806

Bilag
1

Journalnummer
400.C.2-0

Kontor
EU-sekr.

11. oktober 2002



KOMITÉSAG

Til underretning for Folketingets Europaudvalg vedlægges Fødevareministeriets notater om forslag til Kommissionens beslutning om ændring af beslutning 93/467/EF om bemyndigelse af medlemsstaterne til at indrømme undtagelser fra visse bestemmelser i Rådets direktiv 2000/29/EC for uafbarkedede kævler af egetræ (*Quercus L.*) med oprindelse i Canada eller USA, dokument SANCO/2352/02 rev. 1.

Forslaget forventes sat til afstemning i Den Stående Komite for Plantesundhed den 14. oktober 2002.

Ministeriet for Fødevarer, Landbrug og Fiskeri

Plantedirektoratet / 1. afdeling, 1. kontor

Den 11. oktober 2002

BRL/JS/AKP/CCR

LFM 683

NOTAT TIL FOLKETINGETS EUROPAUDVALG

om forslag til Kommissionens beslutning om ændring af beslutning 93/467/EF om bemyndigelse af medlemsstaterne til at indrømme undtagelser fra visse bestemmelser i Rådets direktiv 2000/29/EC for uafbarkede kævler af egetræ (*Quercus L.*) med oprindelse i Canada eller USA.

Dok.: SANCO/2352/02-rev 1

Forslaget forventes sat til afstemning i Den Stående Komite for Plantesundhed den 14. oktober 2002.

Forslaget skal behandles i en procedure IIIb i Den Stående Komité for Plantesundhed. Hvis der er kvalificeret flertal, udsteder Kommissionen beslutningen. Opnås der ikke kvalificeret flertal, forelægger Kommissionen sagen for Rådet. Rådet kan med kvalificeret flertal vedtage forslaget. Har Rådet ikke inden en frist på tre måneder efter sagens forelæggelse vedtaget nogen foranstaltninger, vedtager Kommissionen selv de foreslåede foranstaltninger og iværksætter dem straks, medmindre Rådet med simpelt flertal har udtalt sig imod disse foranstaltninger.

Forslaget har som formål at forlænge Kommissionens beslutning 93/467/EF om bemyndigelse af medlemsstaterne til at indføre uafbarkede egestammer fra Canada og USA med yderligere to år. Forslaget indeholder i forhold til den nugældende Kommissionsbeslutning en skærpelse af importbetingelserne således, at kravet om gasning af kævler af hvideg-gruppen fra staterne Californien og Oregon ikke fremover kan fraviges.

Beskyttelsesniveauet i Danmark hvad angår egevisnesyge vil ikke blive ændret som følge af forslaget. Der vil i forhold til den nugældende Kommissionsbeslutning 93/467/EF blive tale om en supplerende sikring af EU-landene imod indførsel af egevisnesyge.

Regeringen agter på denne baggrund at stemme for forslaget.

Ministeriet for Fødevarer, Landbrug og Fiskeri

Plantedirektoratet / 1. afdeling, 1. kontor

Den 11. oktober 2002

BRL/JS/AKP/CCR

LFM 683

AKTUELT NOTAT TIL FOLKETINGETS EUROPAUDVALG

om forslag til Kommissionens beslutning om ændring af beslutning 93/467/EF om bemyndigelse af medlemsstaterne til at indrømme undtagelser fra visse bestemmelser i Rådets direktiv 2000/29/EC for uafbarkede kævler af egetræ (*Quercus L.*) med oprindelse i Canada eller USA.

Dok.: SANCO/2352/02-rev 1**Resumé**

Forslaget har som formål at forlænge Kommissionsbeslutning 93/467/EF om bemyndigelse af medlemsstaterne til at indføre uafbarkede egestammer fra Canada og USA med yderligere to år. Forslaget indeholder i forhold til den nugældende Kommissionsbeslutning en skærpelse af importbetingelserne således, at kravet om gasning af kævler af hvideg-gruppen fra staterne Californien og Oregon ikke fremover kan fraviges.

Beskyttelsesniveauet i Danmark hvad angår egevisnesyge vil ikke blive ændret som følge af forslaget. Der vil i forhold til den nugældende Kommissionsbeslutning 93/467/EF blive tale om en supplerende sikring af EU-landene imod indførsel af egevisnesyge.

Baggrund

Kommissionen har ved SANCO/2352/02-rev1 fremsendt udkast til forslag til en Kommissionsbeslutning om forlængelse af Kommissionens beslutning 93/467/EF om bemyndigelse af medlemsstaterne til at indføre uafbarkede egestammer fra Canada og USA. Forslaget forventes sat til afstemning i Den Stående Komite for Plantesundhed den 14. oktober 2002.

Forslaget er fremsat med hjemmel i artikel 15, stk. 1, i Rådets direktiv 2000/29/EF om foranstaltninger mod indslæbning i Fællesskabet af skadegørere på planter eller planteprodukter og mod deres spredning inden for Fællesskabet.

Forslaget skal behandles i en procedure IIIb i Den Stående Komité for Plantesundhed. Hvis der er kvalificeret flertal, udsteder Kommissionen beslutningen. Opnås der ikke kvalificeret flertal, forelægger Kommissionen sagen for Rådet. Rådet kan med kvalificeret flertal vedtage forslaget. Har Rådet ikke inden en frist på tre måneder efter sagens forelæggelse vedtaget nogen foranstaltninger, vedtager Kommissionen selv de foreslåede foranstaltninger og iværksætter dem straks, medmindre Rådet med simpelt flertal har udtalt sig imod disse foranstaltninger.

Nærheds- og proportionalitetsprincippet

Der redegøres ikke for nærheds- og proportionalitetsprincippet, da der er tale om gennemførelsesbestemmelser til allerede vedtagne retsakter.

Formål og indhold

Med forslaget forlænges den gældende Kommissionens beslutning 93/467/EF med yderligere to år indtil den 31. december 2004. Beslutningen er tidligere blevet forlænget med 2 år af gangen.

Forslaget indeholder i forhold til den nugældende Kommissionsbeslutning 93/467/EF derudover en skærpelse af importbetingelserne således, at kravet om gasning af kævler af hvidegruppen fra staterne Californien og Oregon ikke fremover kan fraviges. Baggrunden for denne skærpelse er, at egevisnesyge (*Phytophthora ramorum*) forekommer i disse to stater. Ved skærpelsen skabes der sammenhæng med de allerede vedtagne bestemmelser vedrørende egevisnesyge (*Phytophthora ramorum*), jf. Kommissionens beslutning 2002/757/EF.

Med den oprindelige Kommissionsbeslutning (93/467/EF) blev der givet medlemsstaterne mulighed for på særlige vilkår at fravige betingelserne vedrørende indførsel af egetræ (*Quercus* sp.) til EU. Reglerne om indførsel fremgår af bilag IV, del A, kapitel 1, nr. 3 i Rådets direktiv 2000/29/EF.

Med forslaget videreføres bestemmelser for import af uafbarkede egekævler til EU. Bestemmelserne indeholder krav om, at:

- egekævlere fra Canada skal enten være gasset og mærket med oplysning om dette eller være oprindelsesmærket, så det tydeligt fremgår, at kævlerne er officielt identificeret som værende af canadisk oprindelse (egevisnesyge forekommer ikke i Canada),
- egekævlere fra USA skal være gasset og oprindelsesmærket (egevisnesyge forekommer i USA),
- egekævlerne må alene indføres via bestemte havne i EU og skal importanmeldes.

Herudover er det en forudsætning, at modtagerlandet sikrer følgende:

- grundig inspektion ved importkontrollen, herunder checkes for udført gasning ved farverreaktion,
- at kævlerne kun oplagres på særlige pladser, godkendt af plantesundhedsmyndigheden. Kævlerne skal konstant være i vanddepot (gassede kævler kan dog undtages) senest fra det tidspunkt, hvor egetræer i området påbegynder knopudviklingen,
- at kævlerne kun forarbejdes på anlæg godkendt af plantesundhedsmyndigheden og affald tilintetgøres på stedet omgående,
- plantesundhedsmyndigheden skal inspicere nærtliggende egebevoksninger regelmæssigt.

Udtalelser

Europa-Parlamentet skal ikke høres om forslaget.

Gældende dansk ret

Bekendtgørelse nr. 232 af 23. april 1998 om indførsel og udførsel af planter m.m. som senest ændret ved bekendtgørelse nr. 641 af 5. august 2002.

Danmark har ikke hidtil givet mulighed for på særlige vilkår at fravige betingelserne for indførsel af egetræ (*Quercus sp.*) til Danmark.

Konsekvenser

Forslaget har ingen lovgivningsmæssige, samfundsøkonomiske eller statsfinansielle konsekvenser.

Beskyttelsesniveauet i Danmark hvad angår egevisnesyge vil ikke blive ændret som følge af forslaget. Der vil dog i forhold til den nugældende Kommissionsbeslutning 93/467/EF blive tale om en supplerende sikring af EU-landene imod indførsel af *Phytophthora ramorum*.

Høring

Forslaget er sendt til høring i §2-udvalget (landbrug).

Tidligere forelæggelse for Folketingets Europaudvalg

Forslaget har ikke tidligere været forelagt Folketingets Europaudvalg.

EN

SANCO/2352/02-rev1

L 67/02 doc



COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

Brussels, 24.9.2002

P./secr/doc/2002/ve/2352en02-rev1.doc

Draft

COMMISSION DECISION

of [...]

amending Decision 93/467/EEC authorising Member States to provide for derogations from certain provisions of Council Directive 2000/29/EC, in respect of oak (*Quercus L.*) logs with bark attached, originating in Canada or the United States of America

Draft

COMMISSION DECISION

of [...]

amending Decision 93/467/EEC authorising Member States to provide for derogations from certain provisions of Council Directive 2000/29/EC, in respect of oak (*Quercus* L.) logs with bark attached, originating in Canada or the United States of America

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 2000/29/EC of 8 May 2000 on protective measures against the introduction into the Community of organisms harmful to plants or plant products and against their spread within the Community¹, as last amended by Commission Directive 2002/36/EC² and in particular Article 15(1) thereof,

Having regard to the request made by Germany,

Whereas:

- (1) Pursuant to the provisions of Directive 2000/29/EC, oak (*Quercus* L.) logs with bark attached, originating in North American countries, may not, in principle, be introduced into the Community because of the risk of introducing *Ceratocystis fagacearum* (Bretz) Hunt., the cause of oak wilt.
- (2) Commission Decision 93/467/EEC³, as last amended by Decision 2000/780/EC⁴ authorises derogations for oak (*Quercus* L.) logs with bark attached originating in Canada and the United States of America provided that special conditions are satisfied.
- (3) Article 1(2)(a) of the Decision lays down one such special condition in the form of fumigation.
- (4) Article 2, however, grants an exemption from that requirement for logs of *Quercus* species belonging to the white oak group.
- (5) On the basis of information submitted by the authorities of the United States of America, that exemption should, however, be amended to exclude logs originating in the states of California and Oregon owing to the presence in those states of *Phytophthora ramorum* Werres, De Cock & Man in 't Veld sp.nov.

¹ OJ L 169, 10.7.2000, p. 1.

² OJ L 116, 3.5.2002, p. 16.

³ OJ L 217, 27.8.1993, p. 49.

⁴ OJ L 329, 24.11.1998, p. 18.

- (6) The authorisation provided for in the Decision expires on 31 December 2002.
- (7) The circumstances justifying the authorisation still obtain.
- (8) The authorisation should therefore be extended for a further limited period.
- (9) Decision 93/467/EEC should therefore be amended accordingly.
- (10) The Commission will request Canada and the United States of America to supply the technical information necessary to continue monitoring the functioning of the protective measures required under the technical conditions.
- (11) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Committee on Plant Health,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

Decision 93/467/EEC is amended as follows:

- (1) In Article 2, a new paragraph is added:

“The exemption from fumigation provided for in the first paragraph is not applicable to logs originating in the states of California and Oregon of the United States of America, destined for the Community and leaving on or after 15 November 2002.”
- (2) In Article 3, “31 December 2002” is replaced by “31 December 2004”.
- (3) In Annex I, part 7, “2000/780/EC” is replaced by “93/467/EEC as amended by Decision .../.../EC”.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, [...]

For the Commission
[...]
Member of the Commission

Reference to the present Decision